



POLISH SOCIETY  
OF SWORN  
AND SPECIALISED  
TRANSLATORS  
TEPIS

Warszawa, 4 maja 2016 r.

RN. Prez. 20/16

Pani Małgorzata Kluziak  
Prezes Sądu Okręgowego w Warszawie  
Al. Solidarności 127  
Warszawa

SOCIÉTÉ POLONAISE  
DES TRADUCTEURS  
ASSERMENTÉS  
ET SPÉCIALISÉS  
TEPIS

Szanowna Pani Sędzio!

W ramach współpracy z Uniwersytetem Warszawskim nasze Towarzystwo organizuje w dniu 17 maja br. dla ok. 200 studentów Instytutu Lingwistyki Stosowanej, kształcącego m.in. przyszłych tłumaczy przysięgłych, inscenizację rozprawy sądowej w sprawie karnej z udziałem cudzoziemców i tłumacza.

Scenariusz rozprawy napisaliśmy pod kierunkiem pani sędzi Jolanty Marek-Trocha, która od wielu lat udziela nam pomocy w doskonaleniu zawodowym tłumaczy przysięgłych.

Zwracamy się z uprzejmą prośbą o wypożyczenie togi sędziego, prokuratora i adwokata, a także - o ile przepisy na to pozwalają - łańcucha sędziowskiego.

Togi odebrałby w dniu 16 maja, a zwrócił 18 maja tłumacz przysięgły pan Janusz Poznański, tel. 602 183 638.

POLNISCHE  
GESELLSCHAFT  
VEREIDIGTER  
ÜBERSETZER UND  
FACHÜBERSETZER  
TEPIS

ПОЛЬСКОЕ ОБЩЕ-  
СТВО ПРИСЯЖНЫХ  
И СПЕЦИАЛИЗИ-  
РОВАННЫХ  
ПЕРЕВОДЧИКОВ  
TEPIS

Z wyrazami poważania

Zofia Rybińska  
prezes

ASSOCIAZIONE  
POLACCA  
DEI TRADUTTORI  
GIURATI  
E SPECIALISTICI  
TEPIS

ASOCIACIÓN  
POLACA  
DE TRADUCTORES  
JURADOS  
Y ESPECIALIZADOS  
TEPIS